

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 97 (1971)  
**Heft:** 8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Hier ist er: Der erste europäische Chrysler

**Chrysler 180 Fr. 11 990.-**

In den Versionen **Chrysler 160 Fr. 10 600.-**  
und **Chrysler 160 GT Fr. 11 250.-**.

Sie erhalten ihn dort, wo Sie dieses Zeichen sehen: Bei all jenen Vertretungen, die auch Simca und Sunbeam führen. Durch den Zusammenschluss dieser drei Marken profitieren Sie von einem interessanten Auto-Angebot, das jedem Bedürfnis, jeder Anforderung und jedem Budget gerecht wird. In der Schweiz stehen Ihnen 250 Verkaufs- und Servicestellen mit erfahrenen Fachleuten zur Verfügung.



Ein luxuriöser Wagen mit Chrysler-Komfort. Der trotzdem ein echter Europäer ist: Kompakt von aussen, geräumig im Innern. Qualität um Qualität. – Und überall zuhause: auf Autobahnen und auf Alpenstrassen.

Er hat einen echten Chryslermotor – mit 1812 ccm. Der ist so zuverlässig, dass Sie ihn gleich wieder vergessen dürfen; dessen starke 97 PS jedoch zu schnellen 170 km/h verhelfen. Scheibenbremsen an allen vier Rädern wissen diese Kraft zu zügeln.

Ein Wagen, der Sie zum Privilegierten macht, weil er durch und durch ein Chrysler ist. Mit einer Ausnahme – bei seinem Preis.

C. Franzoni, 028/31174. Neuenkirch: D. Ottiger, 041/981717. Neuhausen a. Rh.: M. Leu, 053/22777. Niederlenz: Gebr. Kull, 064/512603. Oensingen: Ackermann AG, 062/781641. Olten: M. Moser & Co., 062/214280. Saanen: F. Rolli, 030/42966. Samedan: Gebr. Pfister AG, 082/63666. St. Gallen: West-Garage AG, 071/271112. St. Gallen: Rühberg-Garage, 071/232688. Sargans: D. Joly, 085/21306. Schindellegi: A. Feusi, 051/781411. Schöpfen: F. Stucker, 031/970154. Schwyzbach: H. Hediger, 043/32277. Sils im Dom: W. Battaglia, 081/81866. Solothurn: O. Howald, 065/23718. Solothurn: Fr. Liechti & Söhne, 065/28080. Solothurn: R. Fröhlicher & Co., 065/23196. Spiezwil: P. Suter, 033/542738. Stäfa: Gebr. M. & K. Meier, 051/749682. Stans: E. Wagner-Schwager, 041/611961. Susch: H. Rainalter, 082/81245. Thun: P. Sutter, 033/31888. Thun-Gwatt: Th. Wenger, 033/361444. Trübsen: M. Heidegger AG, 075/22848. Utzenstorf: W. Steiner, 065/4101. Wald: H. Zeller, 065/31413. Winterthur: H. Erb AG, 052/229695. Wohlen: Breitschmid AG, 057/87922. Zolingen: Garage Leuenberger & Sommer AG, 062/517676. Zuckersriet: F. Blättler, 073/471333. Zug-Oberwil: H. Sordani, 042/24219. Zürich: Sordani Automobile AG, 053/43240. Zürich: Progress-Garage AG, 051/572123. Zürich: Grand-Garage Guhlhardt, 051/352233. Zwingen: Aug. Müller AG, 061/886075.

Ihr Chrysler/Simca/Sunbeam-Hauptvertreter: Aarau: Aarhof-Garage, 064/245924. Aarwangen: Auto-Center AG, 063/26777. Alpnach-Dorf: Auto-Center Durrer, 041/961414. Amriswil: Gebr. Roth AG, 071/671865. Baar: M. Heggin AG, 042/312344. Baden: Garage Beyer AG, 056/24770. Basel: Olympic Garage AG, 061/230126. Basel: Auto-Bürki, 061/338383. Bazenheid: Garage Ammann AG, 073/311010. Bazenheid: A. Nater, 073/311331. Beinwil am See: P. Merz, 064/713408. Bellikon: Garage Steffen AG, 056/33482. Bern: Schultheiss AG, 031/461444. Biel: V. Meyer, 032/21421. Bubendorf: M. Thommen, 061/848421. Büsach: H. Volpert, 051/961314. Chur: W. Rageth's Erben, 081/223744. Döttingen: E. Stutz AG, 056/451525. Erstfeld: H. Kessler, 044/51686. Escholzmatt: P. Bünisholz, 041/868366. Flüelen: A. Scheurer, 044/21966. Frauenfeld: R. Lutz, 054/76221. Gellerkinden: H. Fischer, 051/861244. Glarus: H.-R. Roschmann, 068/51442. Gommiswald: P. Steiner, 055/81394. Grenchen: L. Feller, 065/85295. Hausen/Brugg: A. Binder, 056/415844. Heerbrugg: L. Bischofberger, 071/721636. Herisau: E. Hugentobler, 071/511645. Hinwil: B. Hitz, 051/780830. Horgen: H. R. Oppliger, 061/825748. Kriens/Luzern: H. Wicki, 041/360676. Luzern: Garage Rast AG, 041/441522. Luzern: Koch Panorama AG, 041/226666. Märstetten: K. Boltshauser, 072/52241. Muri: K. Günter, 062/531266. Olten: M. Moser & Co., 062/214280.





## Einmalig... aus drei Gründen

Einmalig: Die Qualität von Nescafé Gold beruht auf einer Mischung bester Kaffeesorten.

Einmalig: Die frisch gerösteten Kaffeebohnen werden sorgfältig spezialgefiltert.

Einmalig: Nescafé Gold wird mit Nestlé-eigenem Verfahren gefriergetrocknet.

Drei Gründe für einmaligen Kaffeegenuss - für Ihren Kaffeegenuss!  
Nescafé Gold verdient Ihre Vorliebe.



P.S. Nescafé Gold ist auch koffeinfrei erhältlich.